



Gushaka akazi

Å finne ein jobb

 Espen Stranger-Johannessen

 Sunniva Høiby-Øiset

 Abisange Iragena Sandrine

 4

 Ikinyarwanda rw / nynorsk nn



Alisha akeneye akazi kubera ko umuryango we ukeneye amafaranga yo kugura ibyo kurya n'imyambaro.

...

Alisha treng å finne ein jobb fordi familien hennar treng pengar til mat og klede.



Alisha ntiyakoraga mu gihugu akomokamo, ariko azi guteka kandi akunda kuganiriza abantu.

• • •

Alisha jobba ikkje i heimlandet, men ho er flink til å lage mat og liker å snakke med folk.



Wenda yakora muri resitora se? Alisha arimo gushakisha akazi kuri interineti.

...

Kanskje ho kan jobbe på restaurant? Alisha søker på Internett etter stillingsannonser.



Abonye itangazo ry'ahantu bakeneye umutetsi. Ni umuntu wo guteka muri resitora.

...

Ho finn ein stillingsannonse som kokk. Det er ein som lagar mat i ein restaurant.



Agiye muri interview y'akazi. Umuyobozi wa resitora amubwiye ko bakeneye umuntu wize ibyo guteka.

...

Ho drar til jobbintervjuet. Restaurantsjefen seier til henne at dei treng nokon som er utdanna kokk.



Alisha arababaye ariko ajya gufata amasomo ajyanye no guteka no kwakira abantu. Yizeye ko ayo masomo azatuma abona akazi muri restora.

• • •

Alisha er skuffa, men ho tar eit kurs som heiter «Mat og reiseliv». Ho håper det kjem til å hjelpe henne med å få jobb på ein restaurant.



Alisha agomba kubanza kwimenyereza umwuga muri resitora. Nubwo akora adahembwa, bimufasha kugira ubunararibonye mu kazi.

...

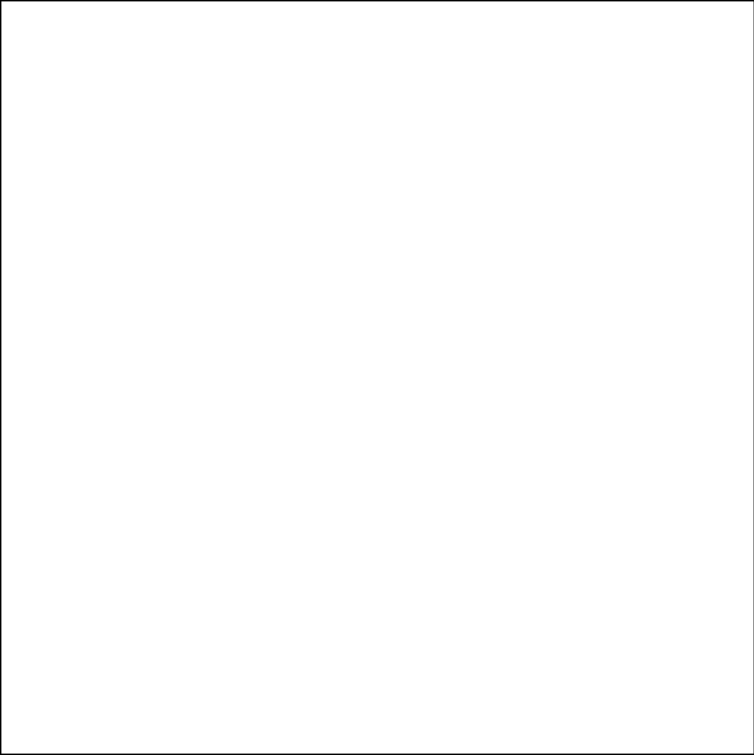
Alisha må jobbe på ein restaurant som ein del av utdanninga. Ho får ikkje lønn, men ho får arbeidserfaring.



Ibijyanye n'ayo masomo na byo yabyongeye muri CV ye. CV iba igaragaza akazi kose umuntu yakoze ndetse n'amasomo yafashe.

...

Ho legg til informasjon om kurset på CV-en sin. Ein CV er ei skildring av alt arbeidet ho har gjort og alle kursa ho har tatt.



Nyuma yaho Alisha agiye muri interview y'akazi muri restora maze barakamuha. Ni akazi kagoye. Inshuro nyinshi aba asabwa gukora nimugoroba, igihe abana be bari mu rugo bavuye ku ishuri.

• • •

Neste gong Alisha skal på jobbintervju på ein restaurant, blir ho tilbode jobben. Det er hardt arbeid. Ho må ofte jobbe om kvelden, når barna hennar er heime frå skulen.



Atewe ishema no kuba yarabonye akazi, kuko kamufasha kugurira umuryango we ibyo kurya n'imyambaro, bivuye mu mafaranga ye bwite.

...

Ho er stolt av at ho har fått ein jobb så ho kan kjøpe mat og klede til familien sin for sine egne pengar.




LIDA Stories


lidastories.net

Gushaka akazi

Å finne ein jobb

 Espen Stranger-Johannessen

 Sunniva Høiby-Øiset

 Abisange Iragena Sandrine (rw), Espen Stranger-Johannessen (nn)

